

中西嘉賓代表齊臨 瑞獅謁祖巡遊華埠

福，傳念門百門委述。互勵
結，一統前人加路一。相將
時，造直。輩士委士開顧。合來
紀，成有先，團路最山二問。作
念，今偉僑結舉歡立十周。作
打，功大力努一場喜堂年遊。作
好，僑功力民致瑞的。前逸
聯，社勳在族，祖日今洪元。作
繫，動在族，祖日今洪元。作
基，社勳在族，祖日今洪元。作
礎，榮島金化有典，為加僑致。作
的，榮島金化有典，為加僑致。作
精，後熱道意。湯洪加。作
神，我代潮德義表人拿到百。作
（上）我們謀時慶。揚返大。作
，應幸起良追洪到洪加詳。作

移民入籍班續接受報名

民老
先生，
為卑詩
大學

（雲訊）僑彥黃車
接受加雜誌訪問

首位卑大華裔生

心，卑詩省就業行動中
處，計共有一百三十
予反社信實話黨政府
的團結行會而已。

評議員已在星期投票指
此事。

中山尋根問祖

到中山縣或在中山縣尋根問祖，親戚訪屬。七月十日，參加新會夏令營的美、加、華裔學生，有十六名祖籍僑鄉音訊。

新僑會
會長

異，把翻快四逸。
得朱珍澤地十死。
冒富藏的哥七士。
開度多幫他號的。
眼辨年助母家姓。
笑認的，親看姪。
，出朱他的了孫。
類富親們表他朱。
類富親高弟富貴。
點年母興侯親庭。
頭青親地家誕，
，時的交吻生在。
還的照談談的石。
同容片，聚祖岐。
侯貌拿候，屋仁。
，出家得，厚。
駒高來駒到榆里。

中國畫學習班

爭取僑界著名人士之支持，將繼續聘請名譽勳士。

勞工廳長要追本
津貼就業中心車

（城多利訊）卑詩省政府最近勞工廳長麥堅迪（Helen McMillan）並通知聯邦就業部長，係屬省府最近席晤卑文就業部長，並通知聯邦就業部長。

貼就業中心車

的景物，這些華裔學生，頭
多歸這些華裔學生，頭
今年歸這些華裔學生，頭
長輩將國探親，久之後，他們的長輩去國

交通安全獲支持

而首隆領袖俄中餘介國、瑰、等憲、世席由助
主由專車隊仗有名賀賢古瑯瑪、等惠光圖主
帝會熱主隊隊方。及動、疊而計亦俄之席溫
致開席長列進開出虛生楊輝愛師能主余圖哥
之國。英隊少始席來、碧、員、中、國歡華
介獻奏進進數年時人賀術婚慶夏習關定迎誓
迎迎國場小迎國、數等泳、樹之振師煒燾、務
，詞歌，姐，姐大，有禮，襲暨政區，培生該處
，後氣奏由成會三，焯、志總，總生，會長
後繼，氣笛風之時白獲何咸許賢監承師尹會
，長侍

在兒幼及班語英

安	街	那	，	分	文	英
街	一	街		解	解	語
麥	吉	二	打	如	學	課
百	街	列	二	克	後	專
德	七	一	信	東	孔	：題
小	四	號	五	拿	五	社
號	學	學	學	九	章	認
，	五	學	，	四	區	生
廿	號	吉	吉	學	處	有
九	，	五	五	校		中

CO. MANAGEMENT ACCOUNTANTS

三至四歲幼兒參加，有意者請電話八七六〇三與賴太太接洽。

報稅 計簿 務善 資分 腦安 業管 意審 計電

 **T. C. ELECTRIC & GAS CO.** 

PHONE 253-5668

本公司專門負責安裝及修理各種電器，電火，煤氣及冷，暖氣等等。工程不論大小。免費上門估價。油爐改裝天然煤氣爐 \$950 元起，同時聯邦政府有 800 元補助。

LICENCE GAS FITTERS & ELECTRICIAN

Standard Appliance Service,
225 718 625

電話 432-7137, 327-260

修理安裝	免費估價
雪櫃 爐頭	製雪機
乾洗衣機	冷氣機
洗碗碟機	商用冷氣
柏文電器	合約保養

TOM APPLIANCE SERVICE

1861 WILLIAM STREET VANCOUVER, B. C.
電話：253-4706
24小時服務

修理	乾洗衣機	家庭電器
裝置設計	大小凍房、凍櫃	制雪機
	空氣調節	爐頭雪櫃

236 EAST PENDER STREET 電話：660—5840

236 EAST PENDER STREET 電話：669—5840

一磅厚冬菰 二十二元九毫
一磅香信十四元九毫
五磅李錦記熊貓蠔油 三元九毫九
五磅李錦記一級蠔油 十一元九毫九
實肉三牙或 每磅二元九毫九
100-200蝦肉 一元四毫九
鯽魚每磅一元四毫九
塘虱每磅一元四毫九
味味麵六元九毫五
舊裝公仔麵 六元九毫五
四川炸菜 五毫九
三蛇酒 三元二毫九

244 EAST BENDER STREET VANCOUVER

683 6858 683 6859
 列治文分店地址：四比夫第五路：
 CAMBIE PLAZA MALL 11700 CAMBIE ROAD,
 RICHMOND B.C. 278 - 4200
 廿九週年酬賓大抽獎中獎號碼：
 頭獎一名：9 1 6 7 0 9
 二獎兩名：9 1 0 8 11 (總店)
 2 2 7 0 2 (分店)
 三獎兩名：9 1 9 6 9 7 (總店)
 8 5 7 6 8 6 (分店)
 特別獎：八月廿五日
 總店四名
 912318 919549
 913691 912089
 八月廿六日 總店四名
 936823 913789
 936423 913765
 八月廿七日 總店四名
 939530 939568
 910098 913015
 分店四名
 081743 081571
 081734 081489
 分店四名
 081150 080391
 080870 227923
 分店四名
 226885 227384
 227441 227002

571 Howe Street, Vancouver, B.C. V6C 2G2

營業時間：週一至週五（上午九時至下午四時）

- 買賣金條及銀條
- 買賣金銀證書
- 買賣市價兌現金幣
- 買賣外幣，本票及旅行支票
- 信託服務
- 加幣日息儲蓄支票戶口（八厘）
- 加幣日息商業活期存戶（七厘）
- 美金日息儲蓄戶口（六釐半）

有關商情與交易諮詢，請與趙先生（CLARENCE CHAO）

電話：687-0011

利息變換，恕不另行通知。

興華參茸行

專 門 經 營

最新運到 獨家供應
紹興花彫★九江糯米甜酒

中 藥 部

由中醫師胡智行主理
免費解答有關中藥問題

預六〇五街衛華西溫大拿加
506, MAIN ST., VANCOUVER, B.C. V6A 2T9 CANADA TEL: (604) 683-3030

MUSIC 日 益 木 品 行

PERLIN MUSIC

TEL (604) 682-1913

琵琶、二胡、揚琴、笛、簫、古箏、口琴、樂器譜、樂器、唱帶、歡迎參觀選購

中西樂器

個別教授：
古箏，揚琴，二胡，琵琶，笛，笙，及粵曲演唱。